



Siloblockschneider

Ersatzteilliste

Liste de Pièces de Rechange

Spare Parts List

SD 100

SD 100 F

SD 100 H

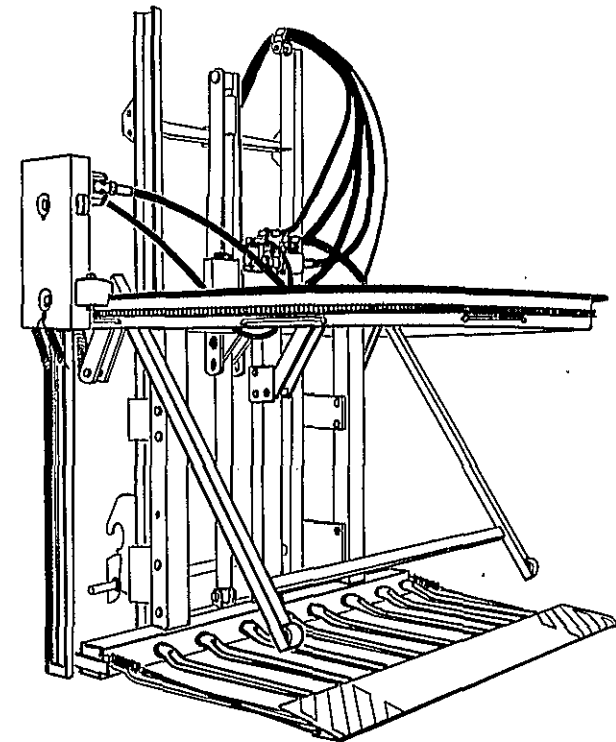
SD 130

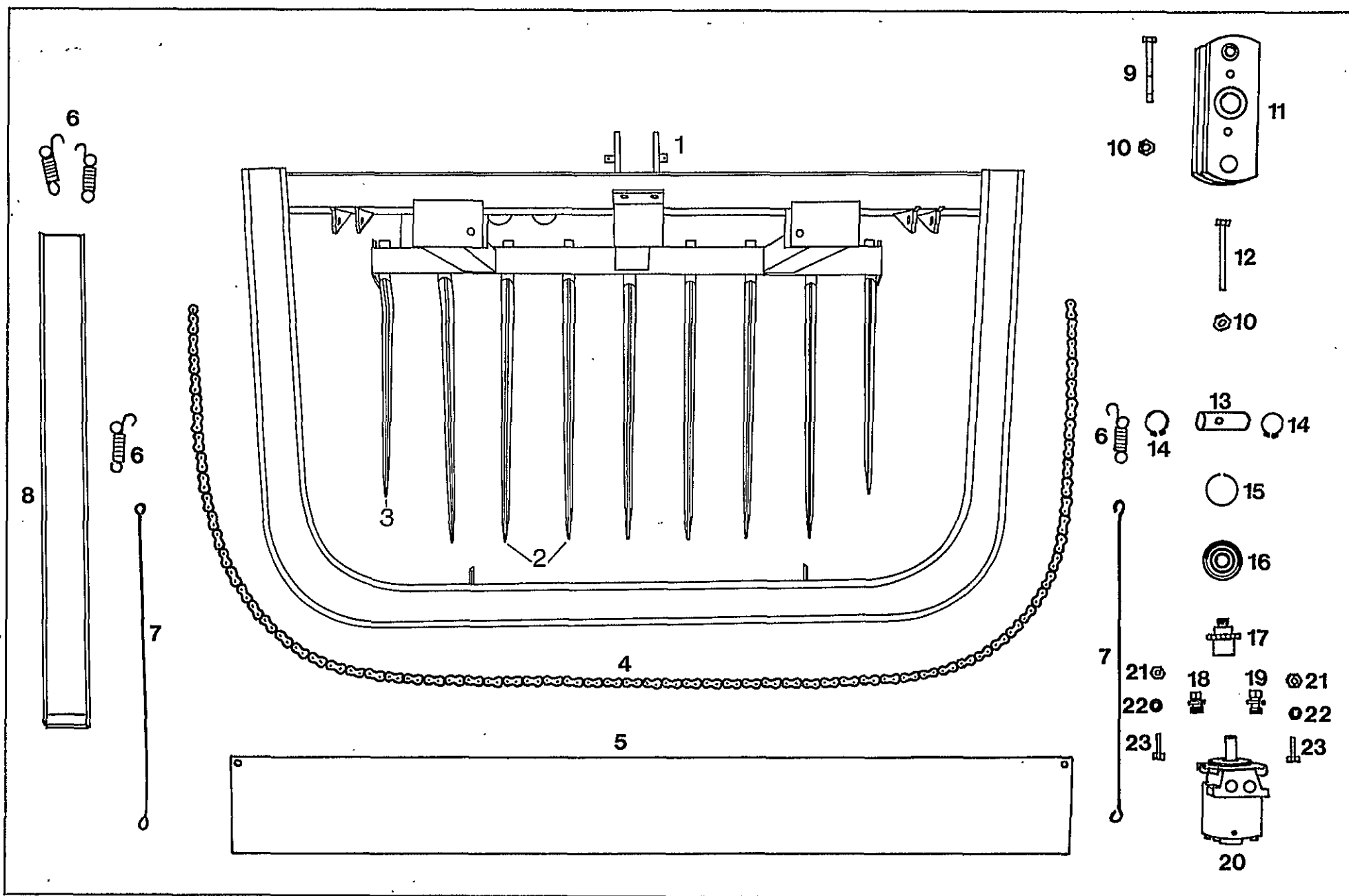
SD 130 F

SD 130 H

SD 160

SD 160 H

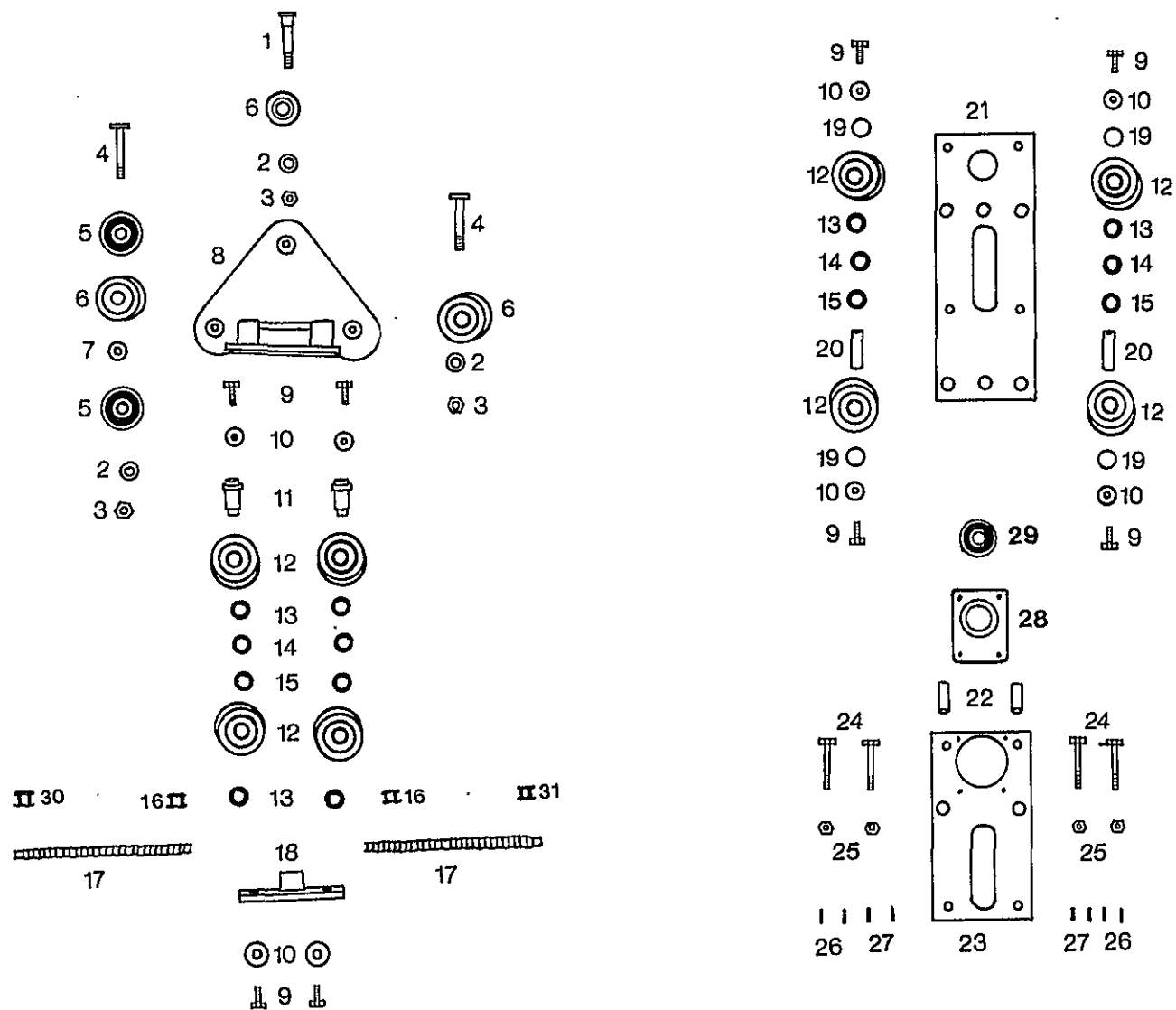




Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

1

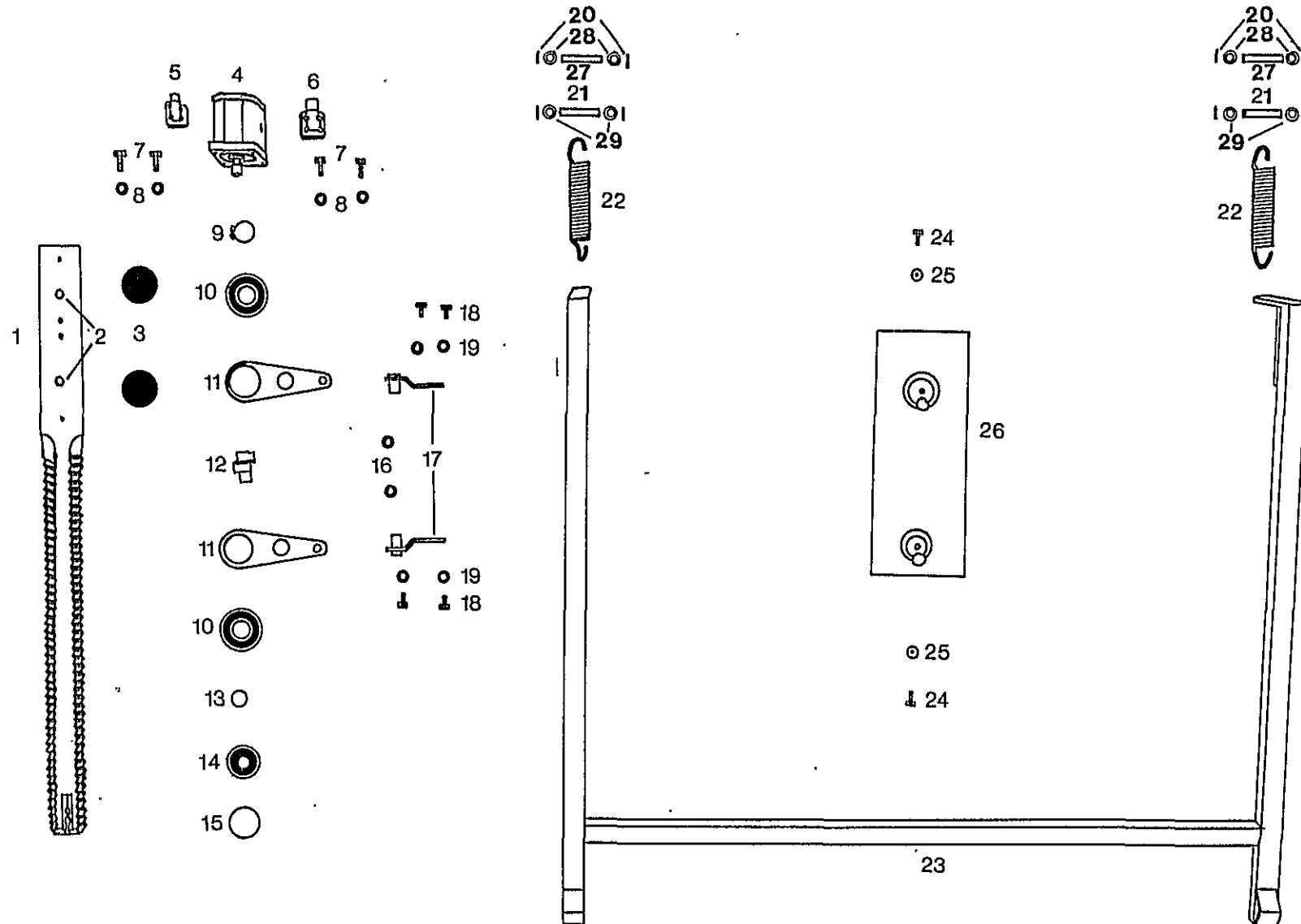
Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
					<u>Rahmen, Antrieb, Schutzvorrichtung.....</u> <u>Frame, drive power, protective</u> <u>Chassis, entrainement, disp.</u> <u>device.....</u> <u>de protection</u> <u>.....</u>		
1	123 840	*			Rahmen.....	Frame	Chassis
1	123 841		*		Rahmen.....	Frame	Chassis
1	123 842			*	Rahmen.....	Frame	Chassis
2	120 342	X			Profilzinken m. exz. Konusbuchse u. Mutter.....	Profile tine with conical bush	Dent profilé avec douille conique et
						and nut	ecrou
2	121 087		X	X	Profilzinken m. exz. Konusbuchse u. Mutter.....	Profile tine with conical bush	Dent profilé avec douille conique et
						and nut	ecrou
3	121 634	X			Profilzinken m. exz. Konusbuchse u. Mutter.....	Profile tine with conical bush	Dent profilé avec douille conique et
						and nut	ecrou
3	120 342		X	X	Profilzinken m. exz. Konusbuchse u. Mutter.....	Profile tine with conical bush	Dent profilé avec douille conique et
						and nut	ecrou
4	127 408	X			Rollenkette 3/4"x7/16" t=19,05 237 Glieder.....	Roller chain	Chaine à roulements
4	127 409		X	X	Rollenkette 3/4"x7/16" t=19,05 251 Glieder.....	Roller chain	Chaine à roulements
5	123 857	X	X	X	Zinkenschutz.....	Tine guard	Protection de dents
6	110 851	O	O	O	Haltefeder.....	Holding spring	Ressort de retenue
7	123 858	O			Zugstange.....	Pull rod	Tirant
7	123 859		O	O	Zugstange.....	Pull rod	Tirant
8	123 855	X	X		Messerschutz.....	Knife guard	Protection de couteau
8	123 856			X	Messerschutz.....	Knife guard	Protection de couteau
9	107 640	O	O	O	6kt.-Schraube M 16x130 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
10	116 699	O	O	O	6kt.-Mutter M 16 DIN 985-8 A3A.....	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
11	123 844	O	O	O	Kettenspanner.....	Chain tightener	Tendeur de chaine
12	124 424	O	O	O	6kt.-Schraube M 16x130 DIN 933-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
13	123 846	O	O	O	Spannbolzen.....	Tension bolt	Pivon
14	107 367	O	O	O	Sicherungsring 35x1,5 DIN 471.....	Snap ring	Circlip extérieur
15	126 677	O	O	O	Sprengtring SP 52 DIN 5417.....	Snap ring	Jonc
16	126 676	O	O	O	Rillenkugellager 5205 2RS RN DIN 625.....	Grooved ball bearing	Roulement rainuré à billes
17	123 845	O	O	O	Antriebswelle.....	Drive shaft	Arbre d'entrainement
18	124 901	O	O	O	Gerade Einschraubverschr. GE 12-PL/R 1/2.....	Straight bolting	Vissage, plat
19	124 299	O	O	O	Einstellb. Winkelverschraubung L 12.....	Adjustable bolting	Vissage réglable
20	122 122	O	O	O	Hydraulik-Motor mit Paßfeder.....	Motor with fitting spring	Moteur hydraulique avec ressort de
							fixation
21	108 589	O	O	O	6kt.-Mutter M 12 DIN 985-8 A3A.....	Hexagonal bolt	Ecrou à 6 pans
22	105 186	O	O	O	Scheibe 13 DIN 125 St ZN 3.....	Washer	Rondelle
23	116 630	O	O	O	6kt.-Schraube M 12x40 DIN 933-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans



Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

2

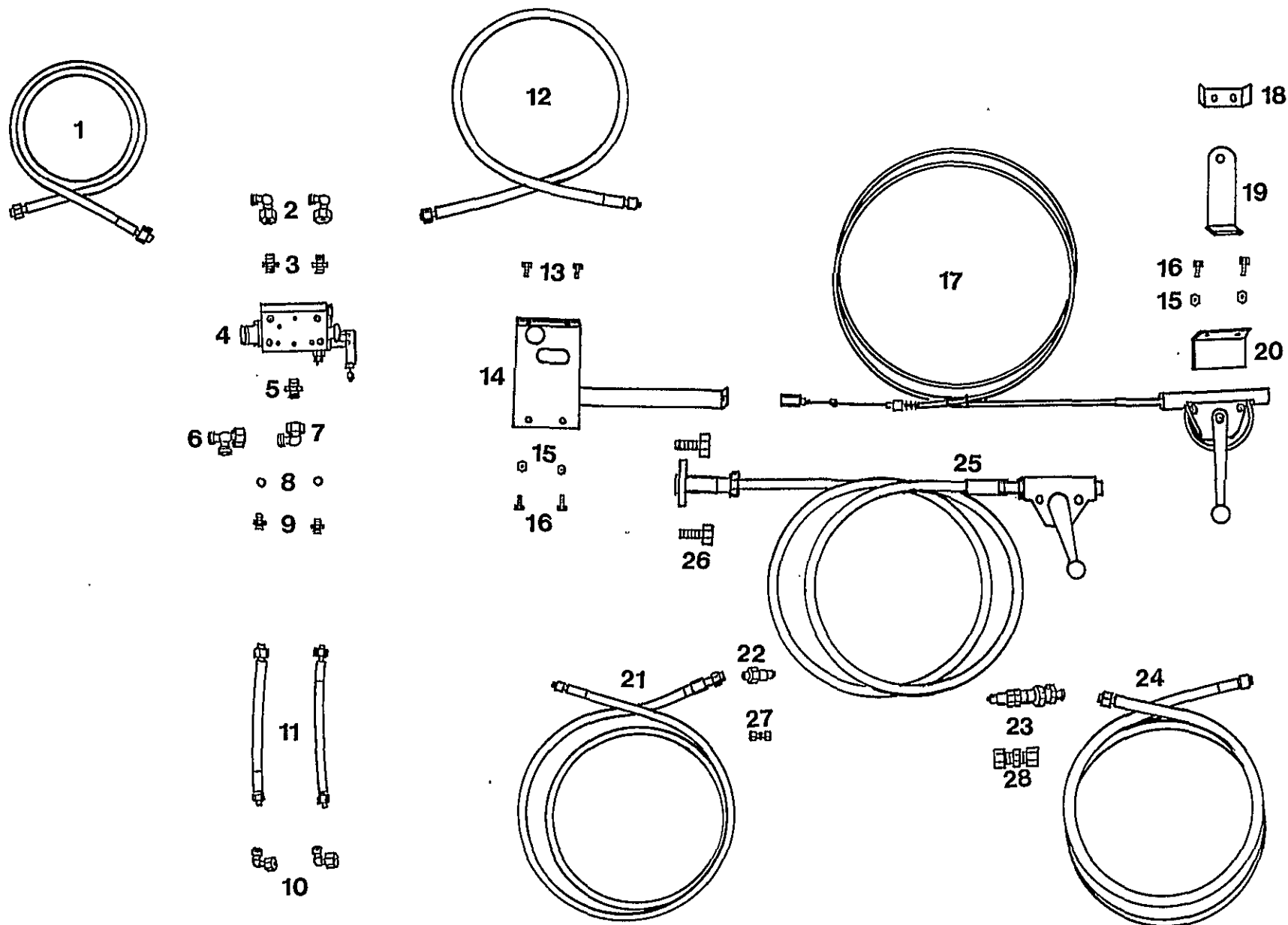
Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
					<u>Messerkopf.....Cutter head.....Tete de couteaux</u>		
1	122 244	0	0	0	Laufrollenbolzen, exz.....Roller pin.....Boulon à roulements		
2	115 979	0	0	0	Scheibe A 17 DIN 125 St ZN 3.....Washer.....Rondelle		
3	116 699	0	0	0	6kt.-Mutter M 16 DIN 985-8 A3A.....Hexagonal nut.....Ecroû à 6 pans		
4	122 243	0	0	0	Laufrollenbolzen.....Roller pin.....Boulon à roulements		
5	118 979	0	0	0	Rillenkugellager 6303 2 RS R DIN 625.....Grooved ball bearing.....Roulement rainuré à billes		
6	122 817	0	0	0	Laufrolle.....Roller.....Poulie		
7	122 148	0	0	0	Buchse.....Bush.....Douille		
8	123 833	0	0	0	Grundplatte z. Messerkopf.....Bearing plate for cutter head.....Plaque à roulement pour tete de couteaux		
9	116 627	0	0	0	6kt.-Schraube M 12x25 DIN 933-8.8 A3A.....Hexagonal bolt.....Vis à 6 pans		
10	130 655	0	0	0	Scheibe.....Washer.....Rondelle		
11	122 242	0	0	0	Rollenbolzen, unten.....Bottom roller pin.....Boulon à roulement à bas		
12	122 249	0	0	0	Führungsrolle.....Guide roller.....Poulie de guidage		
13	116 017	0	0	0	Paßscheibe DIN 988 25x35x2.....Fitting plate.....Rondelle de fixation		
14	116 016	0	0	0	Paßscheibe DIN 988 25x35x0,2.....Fitting plate.....Rondelle de fixation		
15	116 018	0	0	0	Paßscheibe DIN 988 25x35x1.....Fitting plate.....Rondelle de fixation		
16	127 411	X	X	X	Gerades Verschlußglied 3/4"x7/16" 1642 T.....Straight coupler link.....Fermeture, plat		
17	127 410	X	X	X	Rollenkette 3/4"x7/16" t=19,05 10 Glieder.....Roller chain.....Chaine à roulements		
18	123 849	0	0	0	Verbindungssteg.....Connection bar.....Barre de connection		
19	122 151	0	0	0	Distanzring.....Distance ring.....Joint à distance		
20	122 251	0	0	0	Rollenbolzen, oben.....Top roller pin.....Boulon à roulement supérieur		
21	123 847	0	0	0	Grundplatte.....Support plate.....Plaque de support		
22	122 256	0	0	0	Distanzrohr.....Distance pipe.....Tube à distance		
23	123 848	0	0	0	Hintere Platte.....Rear plate.....Plaque, arrière		
24	116 535	0	0	0	6kt.-Schraube M 12x80 DIN 931-8.8 A3A.....Hexagonal bolt.....Vis à 6 pans		
25	108 589	0	0	0	6kt.-Mutter M 12 DIN 985-8 A3A.....Hexagonal nut.....Ecroû à 6 pans		
26	124 269	0	0	0	Spannstift 10x36 DIN 1481 ZN3.....Tension pin.....Goupille		
27	107 451	0	0	0	Spannstift 6x36 DIN 1481.....Tension pin.....Goupille		
28	123 832	0	0	0	Zwischenflansch.....Socket.....Bride		
29	117 363	0	0	0	Rillenkugellager 6205-2RS DIN 625.....Grooved ball bearing.....Roulement rainuré à billes		
30	127 412	0	0	0	Gekräftes Glied 1642 T.....Chain link.....Chainon		
31	127 413	0	0	0	Innenglied 1642 T.....Inside link.....Maillon intérieur		



Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

3

Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
					<u>Messer, Motor und Abschieber.....</u>	<u>Knife, motor, stripper</u>	<u>Couteau, moteur, stripeur</u>
1	122 192	X	X		Doppelmesser mit Gleitlagerplatten (kurz).....	Double knife with sleeve bearing ..	Couteau double avec plaque d'appui
					plate		
1	122 193			X	Doppelmesser mit Gleitlagerplatten (lang).....	Double knife with sleeve bearing ...	Couteau double avec plaque d'appui
					plate		
2	126 821	0	0	0	Schmiernippel AM 8x1 DIN 71412.....	Straight grease nipple	Graisser
3	122 221	0	0	0	Gleitscheibe.....	Slider	Glissoir
4	122 535	0	0	0	Hydraulik-Motor.....	Motor	Moteur de hydraulique
4a	127 433	0	0	0	Dichtsatz f. 122 535 (Fa. Rexroth).....	Set of seals for motor	Jeu des bagues pour le moteur de
					(Fa. Rexroth)	hydraulique (Fa. Rexroth)	
4b	127 434	0	0	0	Dichtsatz f. 122 535 (Fa. Hyd. Technik).....	Set of seals for motor	Jeu des bagues pour le moteur de
					(Fa. Hyd. Technik)	hydraulique (Fa. Hyd. Technik)	
5	126 695	0	0	0	Winkelflanschverschraubung LK 35.....	Adjustable bolting	Vissage réglable
6	126 694	0	0	0	Winkelflanschverschraubung LK 40.....	Adjustable bolting	Vissage réglable
7	127 024	0	0	0	Zylinderschraube M 8x35 DIN 912-8.8 A3A.....	Intermediate pipe	Tube intermédiaire
8	115 972	0	0	0	Scheibe 8,4 DIN 125 ZN 3.....	Washer	Rondelle
10	124 940	0	0	0	Rillenkugellager 6007 2 RS DIN 625.....	Grooved ball bearing	Roulement roinnuré à billes
11	123 850	0	0	0	Pleuel.....	Piston rod	Bielle
12	123 827	0	0	0	Exzenter.....	Cam	Roue excentrique
13	122 152	0	0	0	Distanzring.....	Distance ring	Joint à distance
14	126 676	0	0	0	Rillenkugellager 6205 2 RS RN DIN 625.....	Grooved ball bearing	Roulement rainuré à billes
15	126 677	0	0	0	Sprengring SP 52 DIN 5417.....	Seal	Bague
16	122 250	0	0	0	Buchse.....	Bush	Douille
17	123 852	0	0	0	Halter.....	Support	Support
18	116 620	0	0	0	6kt.-Schraube M 10x16 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
19	115 983	0	0	0	Scheibe A 11 DIN 126 St ZN 3.....	Washer	Rondelle
20	107 451	0	0	0	Spannstift 6x36 DIN 1481 ZN 3.....	Tension pin	Goupille
21	123 023	0	0	0	Bolzen ø 16.....	Bolt ø 16	Boulon ø 16
22	121 097	0	0	0	Zugfeder.....	Pulling spring	Ressort de tension
23	123 853	0	0		Abschieber.....	Stripper	Stripeur
23	123 854			0	Abschieber.....	Stripper	Stripeur
24	116 621	0	0	0	6kt.-Schraube M 10x20 DIN 933-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
25	115 983	0	0	0	Scheibe 11 DIN 126.....	Washer	Rondelle
26	123 851	0	0	0	Messerkopfschutz.....	Guard for cutter head	Protection pour tête de couteaux
27	123 028	0	0	0	Bolzen ø 20.....	Bolt ø 20	Boulon ø 20
28	108 455	0	0	0	Scheibe A 21 DIN 125 ZN 3.....	Washer	Rondelle
29	115 979	0	0	0	Scheibe A 17 DIN 125 ZN 3.....	Washer	Rondelle



Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

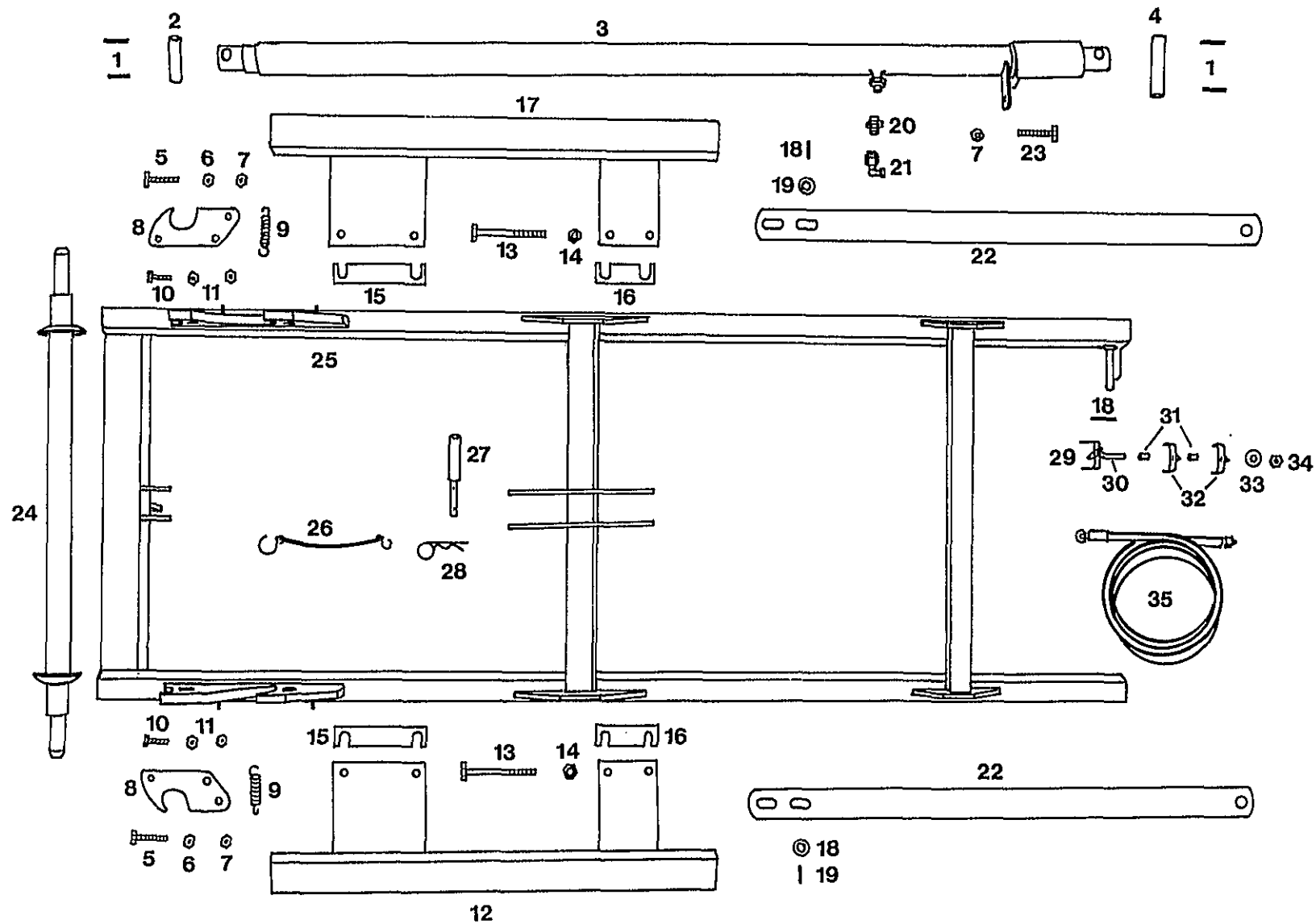
4

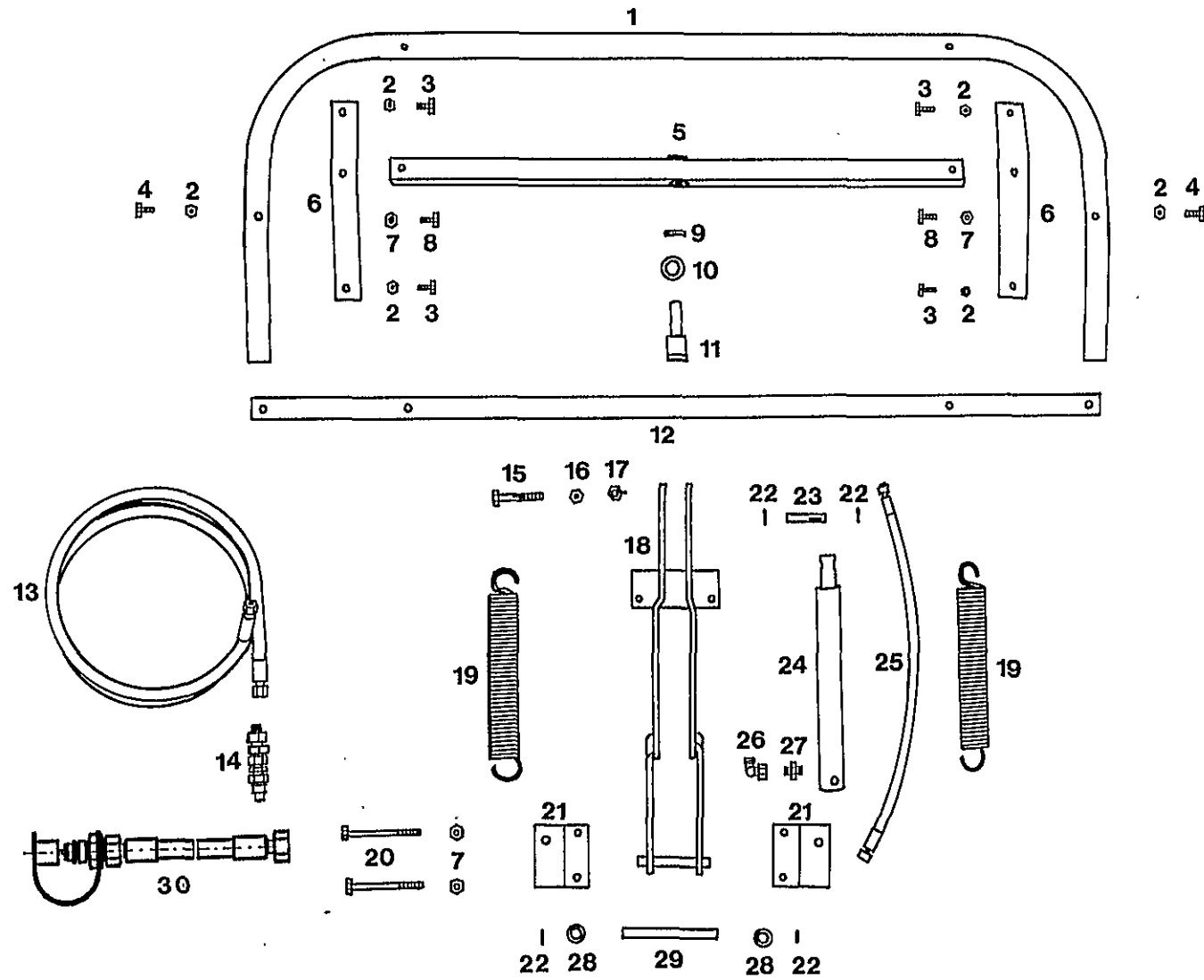
Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	S D 1 0 0 H	S D 1 3 0 H	S D 1 6 0 H	S D 1 F r o n t	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
									<u>Steuerblock, Schlauchgarnitur.</u> <u>Controlle device, set of</u> <u>Dispositif de commande, garniture</u> <u>Bowdenzug</u> <u>tube, bowden wire</u> <u>de tuyau, transm. pour bowden</u>		
1	121 348	x	x	x	x	x	x	x	Hydraulikschlauch NW 10 1400 mm Hydraulic hose for pressure Tuyau hydraulique pour haute pression		
2	124 299	o	o	o	o	o	o	o	für Druckleitung MK-Steuerblock line Vissage réglable		
3	124 297	o	o	o	o	o	o	o	Einstellbare Winkelverschraubung L12 .. Adjustable bolting Vissage réglable		
4	122 222	o	o	o					Gerade Einschraubversch. CL12 M18x1,5 Straight bolting Vissage plat		
4	122 304				o	o	o	o	Steuerblock (Steuerventil) Control device Dispositif de commande		
5	126 097	o	o	o	o	o	o	o	Steuerblock mit Zusatzventil Control device with valve Dispositif de commande avec soupape		
6	124 726	o	o	o	o	o	o	o	Ger. Einschraubversch. GE15 LM18x1,5 .. Straight bolting Vissage plat		
7	126 702	o	o	o	o	o	o	o	Einstellb. L-Verschraubung L15 Adjustable bolting Vissage réglable		
8	124 760	o	o	o	o	o	o	o	Einstellb. Winkelverschraubung L15 Adjustable bolting Vissage réglable		
9	124 752	o	o	o	o	o	o	o	Kupferring 12x18x2 Copper seal Bague en cuivre		
									Ger. Einschraubversch. L 10 Straight bolting Vissage plat		
10	126 098	o	o	o	o	o	o	o	MA 12x1,5 verzinkt		
11	122 100	x	x	x	x	x	x	x	Einstellb. Winkelverschraubung L 10 ... Adjustable bolting Vissage réglable		
12	122 101	x	x	x	x	x	x	x	Hydraulikschlauch NW 10 280 mm Hydraulic hose for Tuyau hydraulique pour moteur		
13	116 611	o	o	o	o	o	o	o	f. Vorschubzylinder advancement motor d'avancement		
									Hydraulikschlauch NW 13 1230 mm Hydraulic hose for Tuyau hydraulique pour conduite		
									f. Rücklaufleitung MK-Steuerblock return pipe de retour		
14	123 867	o	o	o	o	o	o	o	6kt.-Schraube M 8x12 DIN 933-8.8 A3A .. Hexagonal bolt Vis à 6 pans		
15	108 531	o	o	o	o	o	o	o	verbis-plus		
16	107 727	o	o	o	o	o	o	o	Ventilhalter Valve support Support de soupape		
17	122 224	x	x	x					6kt.-Mutter M8 DIN 985-8 A3A Hexagonal nut Ecrin à 6 pans		
17	122 225								6kt.-Schraube M8x20 DIN 933-8.8 A3A .. Hexagonal bolt Vis à 6 pans		
17	123 021				x	x	x	x	Bowdenzug m. Regelschalthebel 2520 mm .. Bowden wire with regulation swith .. Transm. par bowden avec combineur		
18	123 866	o	o	o	o	o	o	o	Bowdenzug m. Regelschalthebel 6720 mm .. Bowden wire with regulation swith .. Transm. par bowden avec combineur		
19	123 865	o	o	o	o	o	o	o	Bremshebelhalter Support for brake lever Support pour levier du frein		
20	123 864	o	o	o	o	o	o	o	Halter Support Support		
21	121 053	x	x	x				x	Halter Support Support		
21	121 651				x	x	x	x	Hydraulikschlauch NW10 1900 mm Hydraulic hose Tuyau hydraulique		
22	121 071	o	o	o	o	o	o	o	Hydraulikschlauch NW10 3500 mm Hydraulic hose Tuyau hydraulique		
23	122 232	o	o	o	o	o	o	o	SKV-Stecker NW10 12L A2K Plug Fiche		
24	122 233	x	x	x				x	Rückschlagventil NW10 1/2" A2K Nonreturn valve Soupape de retenue		
24	122 162				x	x	x		Hydraulikschlauch NW13 1900 mm Hydraulic hose Tuyau hydraulique		
25	123 836				x	x	x		Hydraulikschlauch NW13 3450 mm Hydraulic hose Tuyau hydraulique		
26	126 267				o	o	o	o	Bowdenzug 3500 mm Bowden wire Transmission par bowden		
26	126 820				o	o	o	o	Zylinderschraube M5x12 DIN912-8.8 A3A .. Intermediate pipe Tube intermédiaire		
27	126 648							o	Zylinderschraube M6x12 DIN912-8.8 A3A .. Intermediate pipe Tube intermédiaire		
28	124 399							o	Gerade Verschraubung G15 PL Straight bolting Vissage plat		
								o	Gerade Verschraubung G12 PL Straight bolting Vissage plat		

Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

5

Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 O O H	S D 1 3 O H	S D 1 6 O H	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
					<u>Hubgerüst</u> <u>Lifting device</u> <u>Élévateur</u>		
1	107 453	O	O	O	Spannstift 6x45 DIN 1481 ZN 3.....	Tension pin	Goupille
2	121 375	O	O	O	Bolzen.....	Bolt	Boulon
3	121 423	O	O	O	Hydraulikzylinder.....	Hydraulic cylinder	Vérin hydraulique
3	124 845	X	X	X	Dichtsatz f. Hydraulikzylinder.....	Set of seals for hydraulic cylinder	Jeu des bagues pour le vérin hydraulique
4	122 234	O	O	O	Bolzen.....	Bolt	Boulon
5	117 726	O	O	O	6kt.-Schraube M 12x60 DIN 933-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
6	116 686	O	O	O	6kt.-Mutter M 12 DIN 934-8 A3A.....	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
7	108 589	O	O	O	6kt.-Mutter M 12 DIN 985-8 A3A.....	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
8	123 872	O	O	O	Fanghaken.....	Catch hook	Crochet d'arrêt
9	122 558	X	X	X	Zugfeder.....	Pulling spring	Ressort tracteur
10	116 623	O	O	O	6kt.-Schraube M 10x35 DIN 933-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
11	116 685	O	O	O	6kt.-Mutter M 10 DIN 934-8 A3A.....	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
12	123 871	O	O	O	Laufschiene, links.....	Rail, left	Rail de roulement, gauche
13	118 094	O	O	O	6kt.-Schraube M 16x140 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
14	116 688	O	O	O	6kt.-Mutter M 16 DIN 934-8 A3A.....	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
15	123 868	O	O	O	Unterlage.....	Support	Support en haut
16	123 869	O	O	O	Unterlage.....	Support	Support en haut
17	123 870	O	O	O	Laufschiene, rechts.....	Rail, right	Rail de roulement, droit
18	107 438	O	O	O	Spannstift 5x30 DIN 1481 ZN 3.....	Tension pin	Goupille
19	108 455	O	O	O	Scheibe 21 DIN 125 ZN 3.....	Washer	Rondelle
20	124 264	O	O	O	Gerade Verschraubung CL 12 DIN 2353.....	Straight bolting	Vissage plat
21	124 299	O	O	O	Winkelverschraubung L 12.....	Bolting	Vissage
22	123 876	O	O	O	Zugstrebe.....	Pulling strut	Barre tracteur
23	116 534	O	O	O	6kt.-Schraube M 12x70 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
24	123 815	O	O	O	Tragachse Gr. II.....	Carrying axle	Essieu porteur
25	123 810	O	O	O	Hubgerüst.....	Lifting device	Élévateur
26	111 895	X	X	X	Sicherungsschnur.....	Safety cord	Cordon d'arrêt
27	122 613	O	O	O	Oberlenkerstufenbolzen.....	Bolt of upper link assembly	Boulon gradué du bras de guidage
28	115 916	X	X	X	Federstecker 5 DIN 11024 ZN 3.....	Plug	Fiche
29	123 873	O	O	O	Drehbügel.....	Revolving shackle	Etrier rotatif
30	116 521	O	O	O	6kt.-Schraube M 10x60 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
31	123 874	O	O	O	Distanzrohr.....	Distance tube	Douille d'écartement
32	123 875	O	O	O	Schlauchschele.....	Hose clip	Collier pour chambre à air
33	122 712	O	O	O	Scheibe.....	Washer	Rondelle
34	108 441	O	O	O	6kt.-Mutter M 10 DIN 985-8 A3A.....	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
35	121 055	X	X	X	Hydraulikschlauch NW 10 2200 mm.....	Hydraulic hose	Tuyau hydraulique

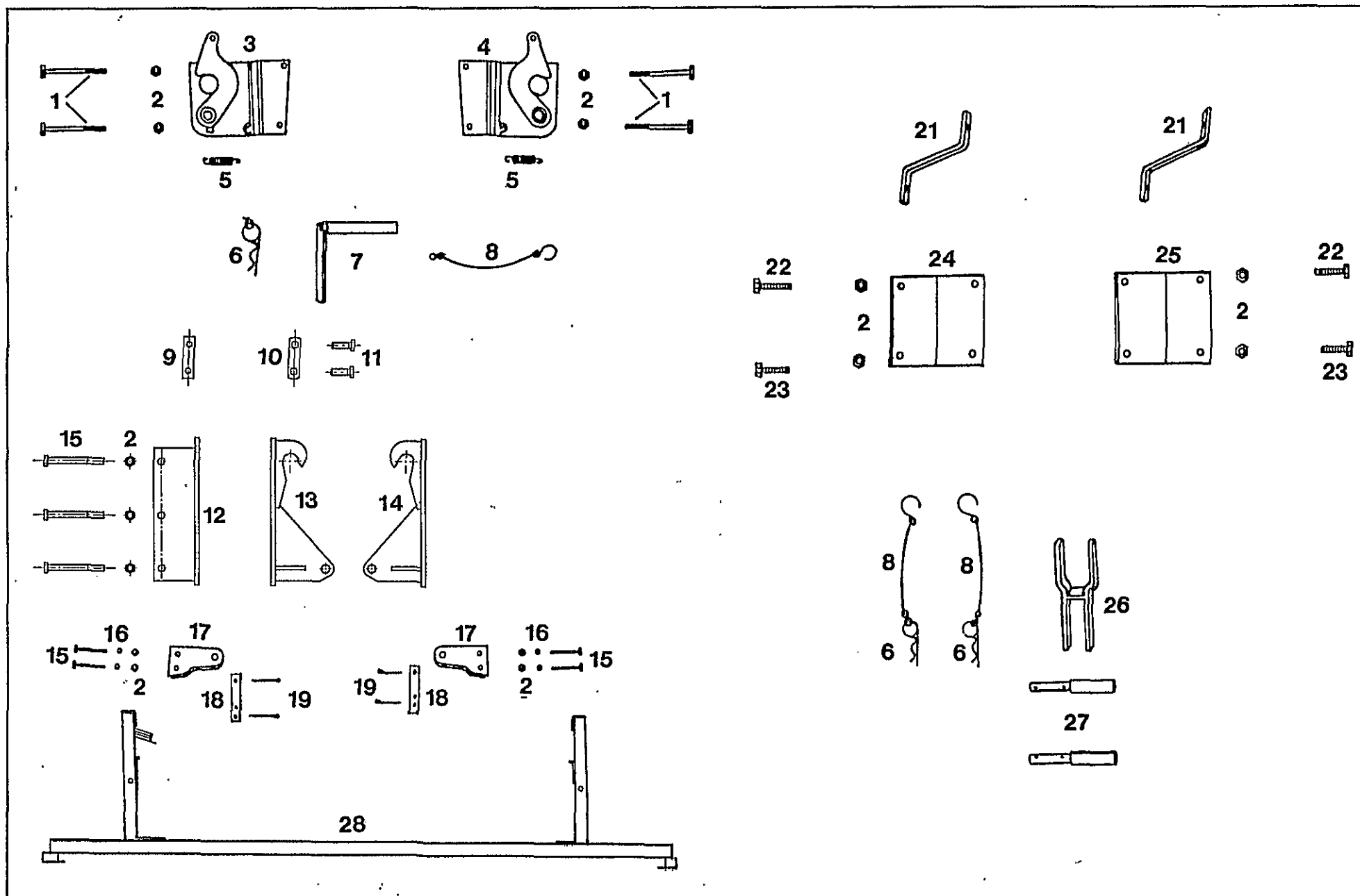




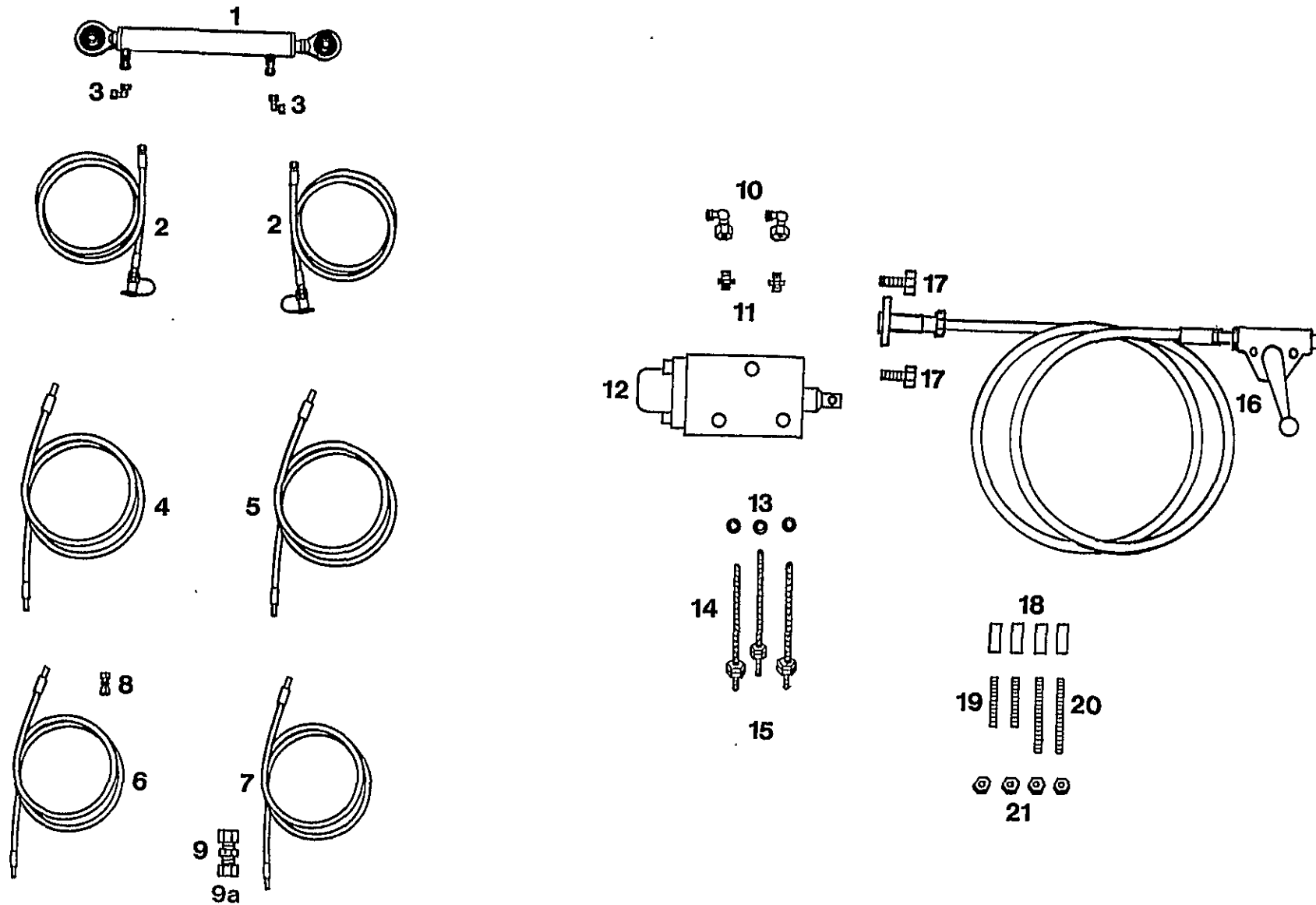
Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

6

Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	S D 1 0 0 F	S D 1 3 0 F	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
							<u>Niederhalter</u> <u>Clamp device</u> <u>Presse-bloc</u>		
1	123 881	0	0	0	0	0	Druckbogen	Pressure device	Dispositif de pression
2	116 685	0	0	0	0	0	6kt.-Mutter M 10 DIN 934-8 A3A	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
3	116 622	0	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 10x25 DIN 933-8.8 A3A	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
4	116 233	0	0	0	0	0	Flachrundschrabe M 10x25 DIN 603-4.6 A3A ...	Flat round bolt	Vis plat rond
5	123 884	0	0	0	0	0	Pendelarm	Pendulum arm	Bras de pendule
6	123 883	0	0	0	0	0	Druckstrebe	Pressure strut	Barre de pression
7	116 686	0	0	0	0	0	6kt.-Mutter M 12 DIN 934-8 A3A	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
8	116 627	0	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 12x25 DIN 933-8.8 A3A	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
9	107 452	0	0	0	0	0	Spannstift 6x40 DIN 1481 ZN 3	Tension pin	Goupille
10	127 570	0	0	0	0	0	Paßscheibe 25x36x2,0 DIN 988 ZN 3	Fitting plate	Rondelle de fixation
11	123 940	0	0	0	0	0	Scharnierbolzen	Hinge bolt	Axe de charnière
12	123 882	0	0	0	0	0	Strebe, lang	Strut, long	Barre, long
13	121 651	X	X	X	X	X	Hydraulikschlauch NW 10 3500 mm	Hydraulic hose	Tuyau hydraulique
14	121 071	0	0	0	0	0	SKV-Stecker m. Staubmuffe NW 10-12L	Plug	Fiche
15	118 928	0	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 16x80 DIN 931-8.8 A3A	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
16	116 688	0	0	0	0	0	6kt.-Mutter M 16 DIN 934-8 A3A	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
17	109 239	0	0	0	0	0	6kt.-Mutter M 16 DIN 936-8 A3A	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
18	123 879	0	0	0	0	0	Druckarm, kurz	Pressure arm, short	Bras de pression, court
18	123 878	0	0	0	0	0	Druckarm, lang	Pressure arm, long	Bras de pression, long
19	122 206	0	0	0	0	0	Zugfeder	Pulling spring	Ressort tracteur
20	124 293	0	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 12x130 DIN 931-8.8 A3A	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
21	123 880	0	0	0	0	0	Seitenplatte	Side plate	Plaque latérale
22	107 438	0	0	0	0	0	Spannstift 5x30 DIN 1481 ZN 3	Tension pin	Goupille
23	122 219	0	0	0	0	0	Bolzen	Bolt	Boulon
24	122 214	0	0	0	0	0	Hydraulikzylinder	Hydraulic cylinder	Vérin hydraulique
25	121 630	X	X	X	X	X	Hydraulikschlauch NW 10 700 mm	Hydraulic hose	Tuyau hydraulique
26	124 299	0	0	0	0	0	Einstellb. Winkelverschr. L 12	Adjustable bolting	Vissage réglable
27	124 264	0	0	0	0	0	Gerade Einschraubverschr. CL 12 DIN 2353 ...	Straight bolting	Vissage plat
28	115 979	0	0	0	0	0	Scheibe 17x30x3 DIN 125 St ZN 3	Washer	Rondelle
29	122 217	0	0	0	0	0	Bolzen	Bolt	Boulon
30	121 056	0	0	0	0	0	Hydraulikschlauch NW 10 1800 mm	Hydraulic hose	Tuyau hydraulique



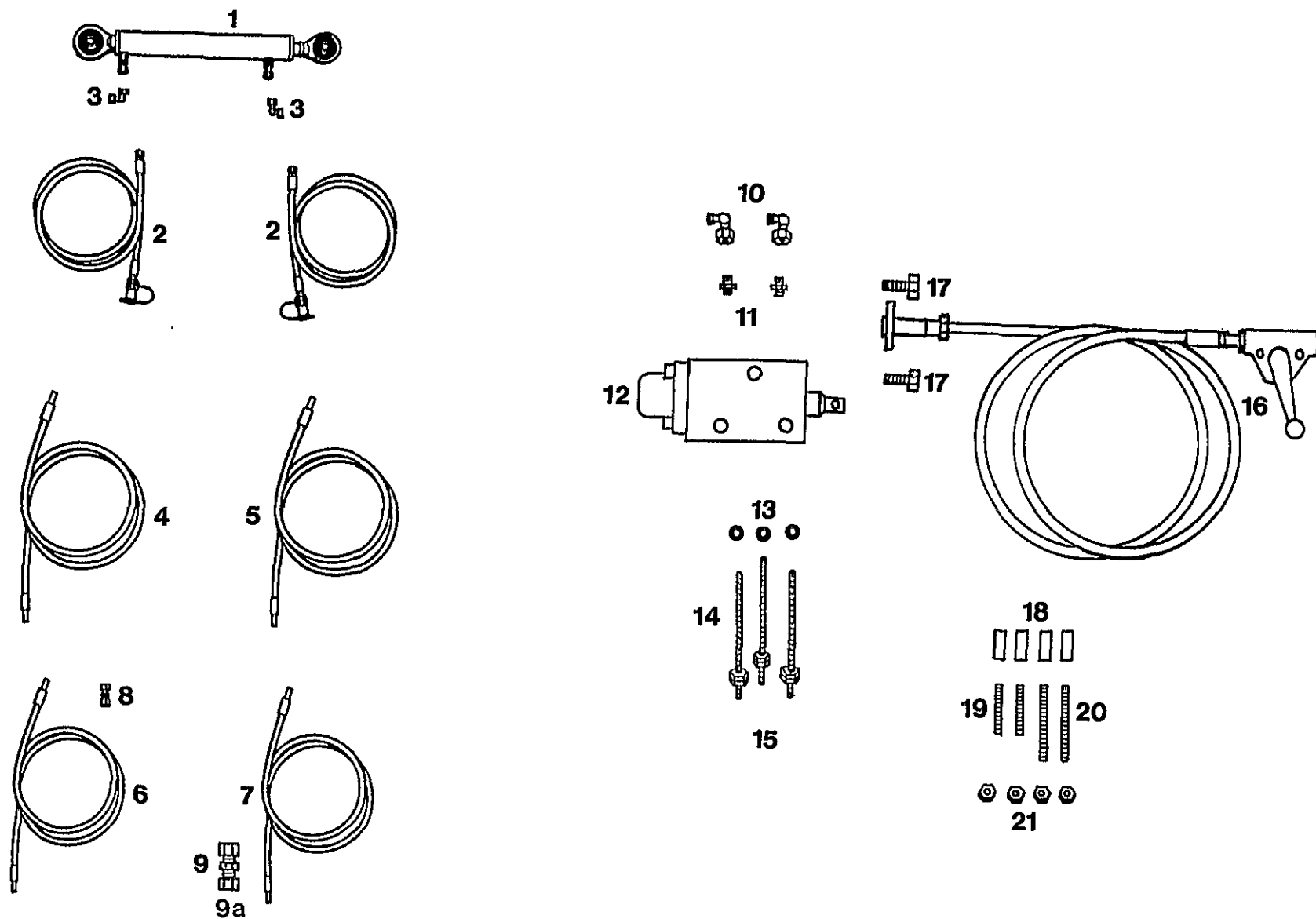
Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	S D F r o n t	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
						<u>Garnitur Anbauteile für Dreipunkt.....</u> <u>Mounting assembly for 3-point</u> <u>Jeux de montage pour disp. à 3-points</u> <u>Kat. II.....</u> <u>3-points</u>		
1	118 094	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 16x140 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
2	116 699	0	0	0	0	6kt.-Mutter M 16 DIN 985-8 A3A.....	Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans
3	123 861	0	0	0	0	Fangplatte, links.....	Target plate, left	Plaque d'arrêt, gauche
4	123 860	0	0	0	0	Fangplatte, rechts.....	Target plate, right	Plaque d'arrêt, droit
5	122 558	0	0	0	0	Zugfeder.....	Pulling spring	Ressort tracteur
6	115 916	x	x	x		Federstecker 5 DIN 11024 ZN 3.....	Plug	Fiche
7	123 863	0	0	0		Steckbolzen.....	Cotter pin	Boulon-fiche
8	111 895	x	x	x		Sicherungsschnur.....	Safety cord	Cordon d'arrêt
						<u>Sonderausrüstung.....</u> <u>Special equipment</u> <u>Équipement spéciale</u> <u>Koppelteil für Frontlader-Parallelschwinge.....</u> <u>Connecting parts for exchange frame</u> <u>Pièces de connection pour étrier de changement</u>		
9	123 889	0	0	0	0	Lasche.....	Tongue	Eclisse
10	123 888	0	0	0	0	Lasche.....	Tongue	Eclisse
11	116 637	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 16x50 DIN 933-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
12	123 890	0	0	0	0	Anbaukonsole.....	Mounting pad	Console pour saillie
13	123 887	0	0	0	0	Koppelteil, links.....	Connecting parts, left	Pièces de connection, gauche
14	123 886	0	0	0	0	Koppelteil, rechts.....	Connecting parts, right	Pièces de connection, droit
15	124 947	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 16x150 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
						<u>Anbaugarnitur für Frontladergabel m.....</u> <u>Mounting set for front loader with ..</u> <u>Jeux de montage pour chargeur 2 Zylindern.....</u> <u>2 cylinders</u> <u>frontal avec 2 vérins</u>		
16	116 053	0	0	0	0	Zahnscheibe A 16,5 DIN 6797 ZN 3.....	Toothed washer	Rondelle dentée
17	123 891	0	0	0	0	Kupplungsstück.....	Coupling	Pièce de couplage
18	123 892	0	0	0	0	Stecker.....	Plug	Fiche
19	118 060	0	0	0	0	Splint 6,3x40 DIN 94 ZN 3.....	Cotter pin	Goupille
20	116 484	0	0	0	0	6kt.-Schraube M 16x160 DIN 931-8.8.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
						<u>Garnitur Unter- und Oberlenkerverlängerung.....</u> <u>Set of upper and bottom link</u> <u>Jeux d'extension pour bras de guidage supérieur</u> <u>.....</u> <u>extension</u> <u>.....</u>		
21	123 895	0	0	0		Abstützung.....	Support	Support
22	107 631	0	0	0		6kt.-Schraube M 16x60 DIN 931-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
23	116 587	0	0	0		6kt.-Schraube M 16x45 DIN 933-8.8 A3A.....	Hexagonal bolt	Vis à 6 pans
24	123 893	0	0	0		Unterlenkerplatte.....	Lower link plate	Plaque du bras de guidage inférieur
25	123 894	0	0	0		Unterlenkerplatte.....	Lower link plate	Plaque du bras de guidage inférieur
26	123 896	0	0	0		Oberlenkerverlängerung.....	Bottom link extension	Bras de guidage supérieur
27	122 613	0	0	0		Oberlenkerstufenbolzen.....	Bolt of upper link assembly	Boulon grandué du bras de guidage
28	418 425	x	x	x	x	<u>Beleuchtungshalter, kompl.....</u> <u>Lamp holder, cpl.</u> <u>Support d'éclairage</u>		



Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

8

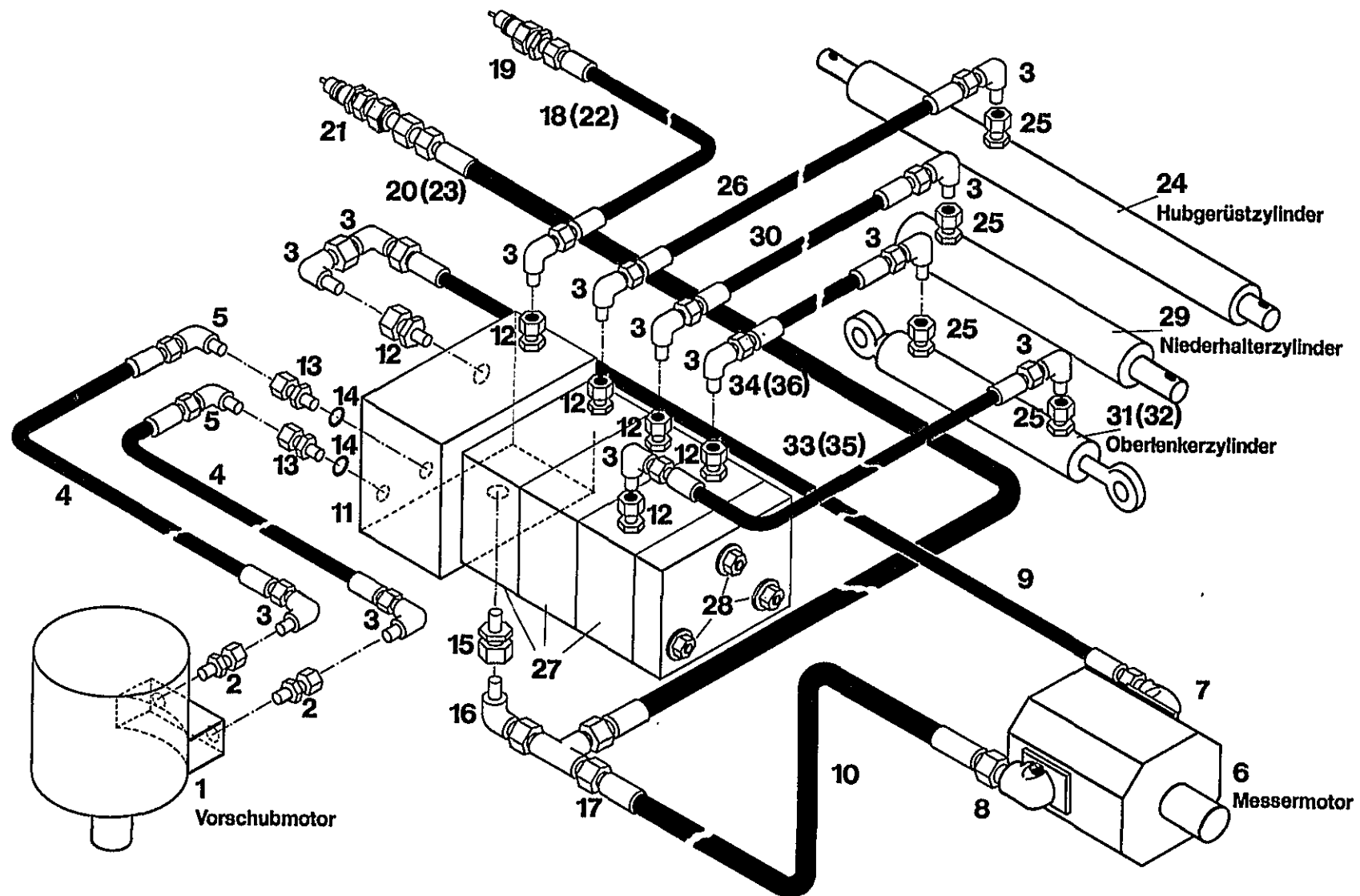
Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	S D F r o n t	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
						<u>Sonderzubehör.....</u> <u>Special equipment</u> <u>Equipement special</u> <u>Hydraulischer Oberlenker.....</u> <u>Hydraulic upper link</u> <u>Bras de guidage supérieur de</u> <u>hydraulique</u> 1 122 115 0 0 0 0 Doppeltwirkender hydr. Oberlenker.....Double acting hydr. upper link Bras de guidage supérieur à effet kurz, 475-675 mm.....double 1 121 290 0 0 0 0 Doppeltwirkender hydr. Oberlenker.....Double acting hydr. upper link Bras de guidage supérieur à effet lang, 575-875 mm.....double 2 121 056 X X X X Schlauchleitung, vollst. NW 10 1800 mm.....Hose line, kpl. Conduite en flexibles, cpl. 3 124 299 0 0 0 0 Einstellbare Winkelverschraubung L 12.....Adjustable bolting Vissage réglable <u>Schläuche für hydr. Oberlenker zum An-.....</u> <u>Tubes for hydraulic upper link</u> <u>Tubes pour connection du bras de</u> <u>schluß an Steuerblock.....</u> <u>for connection onto the control</u> <u>guidage supérieur au unité de</u> <u>device</u> <u>commande</u> 4 121 630 X X X X Hydraulikschlauch NW 10 700 mm f. Masch.....Hydraulic hose Tuyau hydraulique ohne Hubgerüst 4 122 674 X X X Hydraulikschlauch NW 10 2700 mm f. Masch.....Hydraulic hose Tuyau hydraulique mit Hubgerüst 5 121 649 X X X X Hydraulikschlauch NW 10 1150 mm f. Masch.....Hydraulic hose Tuyau hydraulique ohne Hubgerüst 5 122 285 X X X Hydraulikschlauch NW 10 2400 mm f. Masch.....Hydraulic hose Tuyau hydraulique mit Hubgerüst <u>Garnitur Schlauchverlängerung mit Ver-.....</u> <u>Set of hose extension with</u> <u>Jeux d'extension with pièce de</u> <u>bindungsstück.....</u> <u>connection part</u> <u>connection</u> 6 122 233 X X X X Hydraulikschlauch NW 13 1900 mm.....Hydraulic hose Tuyau hydraulique 7 121 053 X X X X Hydraulikschlauch NW 10 1900 mm.....Hydraulic hose Tuyau hydraulique 8 126 648 0 0 0 0 Gerade Verschraubung G 15 PL.....Straight bolting Vissage plat 9 124 399 0 0 0 0 Gerade Verschraubung G 12 PL.....Straight bolting Vissage plat 9a 127 096 0 0 0 0 Gerade Reduzierschraubung L 15-12 A2K.....Straight reducing couplings Unions doubles de réduction		



Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

8

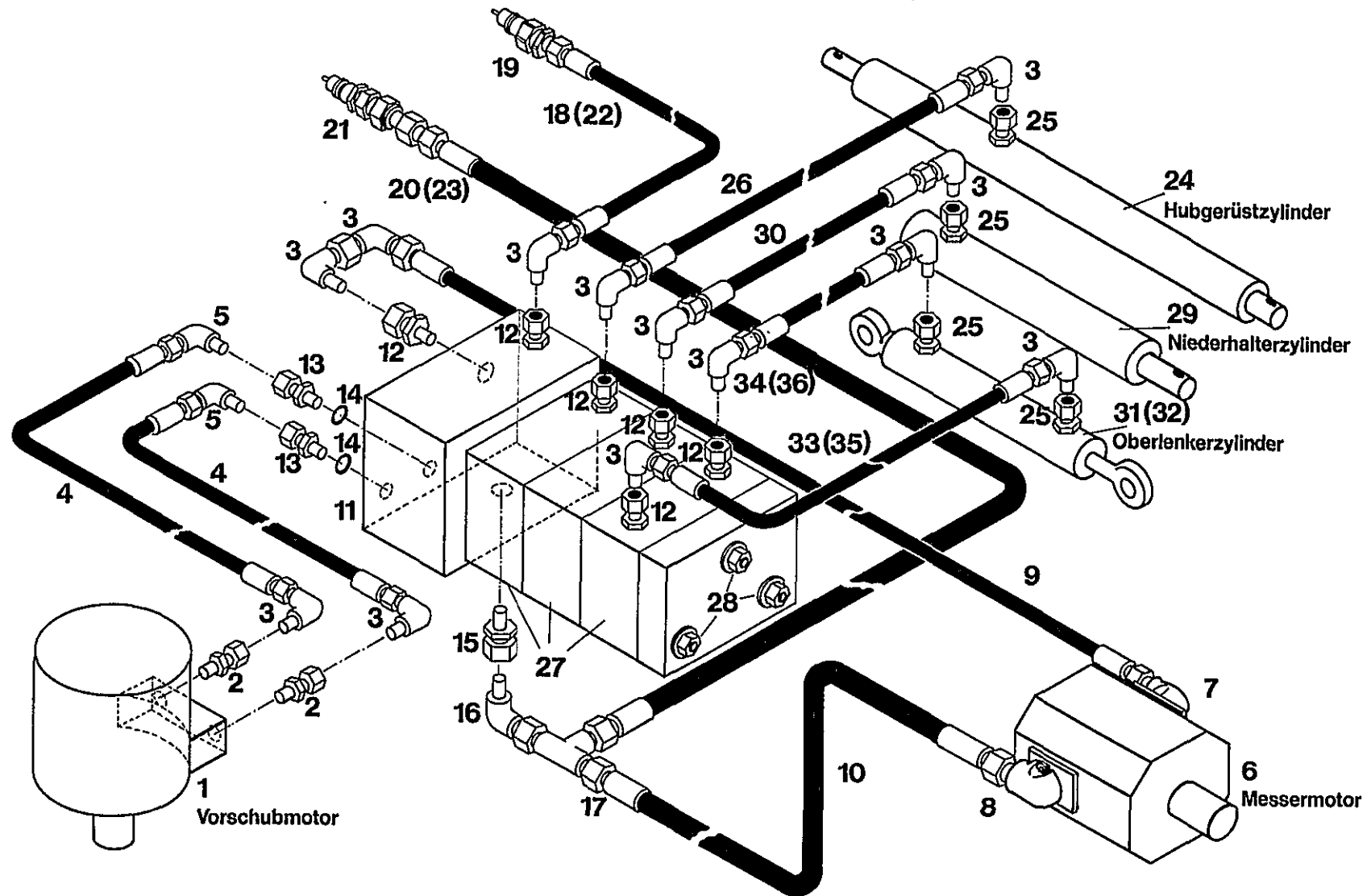
Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	S D F r o n t	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
						<u>Ergänzungsventil m. Betätigungseinrichtung.....Additional valve for the control ... Valve additionel pour la commande</u> <u>für die Steuerung einer weiteren Hydraulik.....of another hydr. function d'une autre fonction hydraulique</u> <u>funktion.....</u>		
10	124 297	o	o	o	o	Ger. Einschraubverschraubung CL 12 M 18x1,5.....Straight bolting	Vissage plat	
11	124 299	o	o	o	o	Einstellb. Winkelverschr. L 12 M 18x1,5.....Adjustable bolting	Vissage réglable	
12	123 159	o	o	o	o	Steuerventil.....Control valve	Valve de manoeuvre	
13	115 972	o	o	o	o	Scheibe A 8,4 DIN 125 ZN 3.....Washer	Rondelle	
14	122 320	o	o	o	o	Gewindebolzen BM 8x200 DIN 976.....Threaded bolt	Boulon fileté	
15	116 684	o	o	o	o	6kt.-Mutter M 8 DIN 934-8 A3A.....Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans	
16	123 835	x	x	x		Bowdenzug Typ 5 2400 mm f. Masch. o. Hubger....Bowden wire	Transmission par bowden	
16	123 836	x	x	x		Bowdenzug Typ 5 3500 mm f. Masch. m. Hubger....Bowden wire	Transmission par bowden	
16	123 837				x	Bowdenzug Typ 5 6600 mm f. Masch. o. Hubger....Bowden wire	Transmission par bowden	
17	126 267	o	o	o	o	Zylinderschraube M 5x12 DIN 912-8.8 A3A.....Intermediate pipe	Tube intermédiaire	
17	126 820	o	o	o	o	Zylinderschraube M 6x12 DIN 912-8.8 A3A.....Intermediate pipe	Tube intermédiaire	
18	123 877	o	o	o	o	Rohrleitung.....Pipe	Tube	
19	121 849	o	o	o	o	Gewindebolzen BM 6x125 DIN 976.....Hinge bolt	Boulon fileté	
20	122 274	o	o	o	o	Gewindebolzen BM 6x184 DIN 976.....Hinge bolt	Boulon fileté	
21	106 903	o	o	o	o	6kt.-Mutter M 6 DIN 985-8 A3A.....Hexagonal nut	Ecrou à 6 pans	



Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

9

Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
					<u>Hydraulikplan</u> <u>Hydraulic system</u> <u>Système hydraulique</u>		
1	122 122	o	o	o	Hydraulikmotor.....Fluid motor.....Moteur de hydraulique		
2	124 901	o	o	o	Ger. Einschraubversch. GE 12-PL/R 1/2".....Straight bolting.....Vissage plat		
3	124 299	o	o	o	Einstellb. Winkelversch. L 12 verz.....Adjustable bolting.....Vissage réglable		
4	122 100	x	x	x	Hydraulikschl. Vorschubmotor-Steuerblock.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
					NW 10 280 lg.		
5	126 098	o	o	o	Einstellb. Winkelversch. L 10 verz.....Adjustable bolting.....Vissage réglable		
6	122 535	o	o	o	Hydraulikmotor f. Messerantrieb.....Fluid motor.....Moteur de hydraulique		
7	126 694	o	o	o	Winkelflanschversch. Rohranschluß ø 12.....Bolting.....Vissage		
8	126 695	o	o	o	Winkelflanschversch. Rohranschluß ø 15.....Bolting.....Vissage		
9	121 348	x	x	x	Hydraulikschlauch Messerkopf-Steuerblock.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
					(Druckleitung) NW 10 1400 lg.		
10	122 101	x	x	x	Hydraulikschlauch Messerkopf-Steuerblock.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
					(Rücklaufleitung) NW 13 1230 lg.		
11	122 222	o	o	o	Steuerventil 5/3 Wege Konstantregler.....Control valve.....Valve de manoeuvre		
					(mit Endplatte)		
12	124 297	o	o	o	Ger. Einschraubversch. CL 12 M 18x1,5 verz.....Straight bolting.....Vissage plat		
13	124 752	o	o	o	Ger. Einschraubversch. L 10 M 12x1,5 verz.....Straight bolting.....Vissage plat		
14	124 760	o	o	o	Kupferring 12x18x2.....Copper seal.....Bague de cuivre		
15	126 097	o	o	o	Ger. Einschraubversch. GE 15 L M 18x1,5 verz.....Straight bolting.....Vissage plat		
16	126 702	o	o	o	Einstellb. Winkelversch. L 15 verz.....Adjustable bolting.....Vissage réglable		
17	124 726	o	o	o	Einstellb. L-Verschraubung.....Adjustable bolting.....Vissage réglable		
18	121 053	x	x	x	Hydraulikschlauch (Druckleitung) NW 10.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
					1900 lg. (f. Masch. ohne Hubgerüst)		
19	121 071	o	o	o	SKV-Kupplungsstecker NW 10 12 L.....Coupling.....Fiche de couplage		
20	122 233	x	x	x	Hydraulikschlauch (Rücklaufleitung) NW 13.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
					1900 lg. (f. Masch. ohne Hubgerüst)		
21	122 232	o	o	o	Kupplungsstecker mit Rückschlagventil 15 L.....Coupling with nonreturn valve.....Fiche de couplage avec soupape de		
					retenue		
(22)	121 651	x	x	x	Hydraulikschlauch (Druckleitung) NW 10.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
					3500 lg. (f. Masch. mit Hubgerüst)		
(23)	122 162	x	x	x	Hydraulikschlauch (Rücklaufleitung) NW 13.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
					3450 lg. (f. Masch. mit Hubgerüst)		
24	121 423	o	o	o	Hydraulikzylinder f. Hubgerüst.....Hydraulic cylinder.....Vérin hydraulique		
25	124 264	o	o	o	Ger. Einschraubversch. CL 12.....Straight bolting.....Vissage réglable		
26	121 055	x	x	x	Hydraulikschlauch NW 10 2200 lg.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
27	123 159	o	o	o	Steuerventil f. hydr. Zusatzfunktionen.....Control valve.....Valve de manoeuvre		
28	122 320	o	o	o	Gewindebolzen M 8x200 lg.....Threaded bolt.....Boulon fileté		
29	122 214	o	o	o	Hydraulikzylinder f. Niederhalter.....Hydraulic cylinder.....Vérin hydraulique		
30	121 630	x	x	x	Hydraulikschlauch NW 10 700 lg.....Hydraulic hose.....Tuyau hydraulique		
31	121 290	o	o	o	Hydr. Oberlenker, lang.....Hydr. upper link, long.....Bras de guidage supérieur, hydr.		
					(Verstellbereich 575 - 875 mm).....long		
32	122 115	o	o	o	Hydr. Oberlenker, kurz.....Hydr. upper link, short.....Bras de guidage supérieur, hydr.		
					(Verstellbereich 475 - 675 mm).....court		



Ersatzteilliste Tafel, Table, Plan, Tab

9

Pos. Nr. Pos.No Rep. Pos.no.	Nr. No. No. No.	S D 1 0 0	S D 1 3 0	S D 1 6 0	Bezeichnung des Teiles Description of the part Désignation de la pièce Descrizione del pezzo	x=Verschleißteil x=Wear part x=Pièces d'usure	*=kein Ersatzteil *=no spare part *=pas de pièce de rechange
33	121 630	X	X	X	Hydraulikschlauch f. Oberlenker NW 10.....Hydraulic hose 700 lg. (f. Masch. ohne Hubgerüst)		Tuyau hydraulique
34	121 649	X	X	X	Hydraulikschlauch f. Oberlenker NW 10.....Hydraulic hose 1150 lg. (f. Masch. ohne Hubgerüst)		Tuyau hydraulique
35	122 285	X	X	X	Hydraulikschlauch f. Oberlenker NW 10.....Hydraulic hose 2400 lg. (f. Masch. mit Hubgerüst)		Tuyau hydraulique
36	121 847	X	X	X	Hydraulikschlauch f. Oberlenker NW 10.....Hydraulic hose 2700 lg. (f. Masch. mit Hubgerüst)		Tuyau hydraulique

Ersatzteilliste

NUMMERNVERZEICHNIS INDEX OF NUMBERS

LIST NUMERIQUE INDICE PER NUMERI

Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No	Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No	Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No	Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No
105 186	1.22		118 094	5.13	7.01	122 256	2.22		123 866	4.18	
106 903	8.21		118 928	6.15		122 274	8.20		123 867	4.14	
107 367	1.14		118 979	2.05		122 285	8.05	9.35	123 868	4.15	
107 438	5.18	6.22	120 342	1.02	1.03	122 304	4.04		113 869	4.16	
107 451	2.27		121 053	4.21	8.07	122 320	8.14	9.28	123 870	4.17	
107 452	6.09		121 055	5.35	9.26	122 535	3.04	9.06	123 871	5.12	
107 453	3.20	5.01	121 056	6.30	8.02	122 558	5.09	7.05	123 872	5.08	
107 631	7.22		121 071	4.22	6.14	122 613	5.27	7.27	123 873	5.29	
107 640	1.09		121 087	1.02		122 674	8.04		123 874	5.31	
107 727	4.16		121 097	3.22		122 712	5.33		123 875	5.32	
108 441	5.34		121 290	8.01	9.31	122 817	2.06		123 876	5.22	
108 455	3.28	5.19	121 348	4.01	9.09	123 021	4.17		123 877	8.18	
108 531	4.15		121 375	5.02		123 023	3.21		123 878	6.18	
108 589	1.21	2.25	121 423	5.03	9.24	123 028	3.27		123 879	6.18	
109 239	6.17		121 630	6.25	8.04	123 159	8.12		123 880	6.21	
110 851	1.06		121 634	1.03		123 810	5.25		123 881	6.01	
111 895	5.26	7.08	121 649	8.05	9.34	123 815	5.24		123 882	6.12	
115 916	5.28	7.06	121 651	4.21	6.13	123 827	3.12		123 883	6.06	
115 972	3.08	8.13	121 847	9.36		123 832	2.28		123 884	6.05	
115 979	2.02	3.29	121 849	8.19		123 833	2.08		123 886	7.14	
115 983	3.19	3.25	122 100	4.11	9.04	123 835	8.16		123 887	7.13	
116 016	2.14		122 101	4.12	9.10	123 836	4.25	8.16	123 888	7.10	
116 017	2.13		122 115	8.01	9.32	123 837	8.16		123 889	7.09	
116 018	2.15		122 122	1.20	9.01	123 840	1.01		123 890	7.12	
116 053	7.16		122 148	2.07		123 841	1.01		123 891	7.17	
116 233	6.04		122 151	2.19		123 842	1.01		123 792	7.18	
116 484	7.20		122 152	3.13		123 844	1.11		123 893	7.24	
116 521	5.30		122 162	4.24	9.23	123 845	1.17		123 894	7.25	
116 534	5.23		122 192	3.01		123 846	1.13		123 895	7.21	
116 535	2.24		122 193	3.01		123 847	2.21		123 896	7.26	
116 587	7.23		122 206	6.19		123 848	2.23		123 940	6.11	
116 611	4.13		122 214	6.24	9.29	123 849	2.18		124 264	5.20	6.27
116 620	3.18		122 217	6.29		123 850	3.11		124 269	2.26	
116 621	3.24		122 219	6.23		123 851	3.26		124 293	6.20	
116 622	6.03		122 221	3.03		123 852	3.17		124 297	4.03	8.10
116 623	5.10		122 222	4.04	9.11	123 853	3.23		124 299	1.19	4.02
116 627	2.09	6.08	122 224	4.17		123 854	3.23			8.03	8.11
116 630	1.23		122 225	4.17		123 855	1.08			8.09	9.03
116 637	7.11		122 232	4.23	9.21	123 856	1.08		124 399	4.28	
116 684	8.15		122 233	4.24	8.06	123 857	1.05		124 424	1.12	
116 685	5.11	6.02	122 234	5.04		123 858	1.07		124 726	4.06	9.17
116 686	5.06	6.07	122 242	2.11		123 859	1.07		124 752	4.09	9.13
116 688	5.14	6.16	122 243	2.04		123 860	7.04		124 760	4.08	9.14
116 699	1.10	2.03	122 244	2.01		123 861	7.03		124 845	5.03	
117 363	2.29		122 249	2.12		123 863	7.07		124 901	1.18	9.02
117 726	5.05		122 250	3.16		123 864	4.20		124 940	3.10	
118 060	7.19		122 251	2.20		123 865	4.19		124 947	7.15	
									126 097	4.05	9.15

Ersatzteilliste

NUMMERNVERZEICHNIS INDEX OF NUMBERS

LIST NUMERIQUE INDICE PER NUMERI

Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No	Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No	Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No	Bestell-Nr. Part no No de commande No de ordinazione	Tafel Table Tableau Tavola	Pos.-Nr. Pos.-no. No de pos. Pos. No
126 098	4.10	9.05									
126 267	4.26	8.17									
126 648	4.27	8.08									
126 676	1.16	3.14									
126 677	1.15	3.15									
126 694	3.06	9.07									
126 695	3.05	9.08									
126 702	4.07	9.16									
126 820	4.26	8.17									
126 821	3.02										
127 024	3.07										
127 096	8.09a										
127 408	1.04										
127 409	1.04										
127 410	2.16										
127 411	2.17										
127 412	2.30										
127 413	2.31										
127 433	3.04a										
127 434	3.04b										
127 570	6.10										
130 655	2.10										
418 425	7.28										